

# Stanotte

*espressivo*

*Tempo di  
barcarola*

Sta- not- te è bel- lo lo ma- re, Can- tan - no è bel- l'a vo-  
re, Sta- not- te è pla- ci- do il ma- re, Can- tan - do è gra- to vo-

*pp dolce sottovoce*

ca- re, Vo- can - no è bel- l'a can- tà. Ma prie- sto io va- co e mó  
ga- re, Vo- gan - do è bel- lo can- tar. Or pre- sto vo- ga ed or

chia- no, ma tan - to ar- ri- vo lon- ta- no ca non me fac- cio ar- ri-  
pia- no, ma tan - to va- do lon- ta- no che più nes- sun mi ve-

*spiegato*

và. Nen- né da cop- pa a l'a- re- na Uh com - me bel- la sì tu! La  
drà. Gen- til, tu là sul- l'a- re- na Oh quan - to va- ga sei tu! La

*f*

*pp dolce*

lu-na ap-pa-re già chie-na, ma non te ve-co mo chiù.  
*lu-na ap-pa-re già pie-na, ma non ti ve-do o-ra più.*

Sta-  
Sta-

*espansivo*

not-te è bel-l'a vo-ca-re, del-l'on-ne io son-go lo rre.  
*not-te è bel-lo vo-ga-re, del-l'on-de io so-lo son re.*

*a voce spiegata*

Lo cie-lo è bel-lo e lo  
*E' bel-lo il cie-lo ed il*

*pp sotto voce quasi parlato*

ma-re, ma chi è chiù bel-la di te?  
*ma-re, ma chi è più bel-la di te?*

Ma chi è chiù bel-la di te?  
*Ma chi è più bel-la di te?*

*sottovoce*

*ppp dolciss.*

D.C.

## TRADUZIONE ITALIANA

2.

Stanotte è bello lo cielo,  
 Nce sta de stelle no velo,  
 Cantanno io voglio vocà.  
 Ccà mò vocanno me sento  
 Pe tte felice e contento,  
 Me sento, oje né, consolà.  
 Dell'onne sì la regina  
 Dell'onne fata sì tu;  
 Io pace sera e matina  
 Pe tte non pozzo avé chiù.  
 Stanotte è bello a vocare,  
 Dell'onne io songo lo rre;  
 Lo cielo è bello e lo mare  
 Ma chi è chiù bella de te? (bis)

2.

*Stanotte è limpido il cielo,*  
*Di stelle è splendido il velo,*  
*Cantando io voglio vogar.*  
*Per te beato e contento*  
*In questa barca mi sento,*  
*Il cor mi sento balzar.*  
*Dell'onde sei la regina,*  
*Dell'onde fata sei tu;*  
*Io pace sera e mattina*  
*Per te non posso aver più.*  
*Stanotte è bello vogare*  
*Dell'onde io solo son re;*  
*E' bello il cielo ed il mare,*  
*Ma chi è più bella di te? (bis)*